



### 10.4.3 Literarische Texte

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-68192](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-68192)

1948. [Wagner, Martin], Seminaroberlehrer Anton Genau +, in: Heimatbote, 6. Jg., 1933, Nr. 6, 1 Portrait <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1949. **Brüggemann**, C[onrad], Künstlerquartett Kalmus und zwei Jünger Hans Sachsens, in: Die Warte, 8. Jg., 1940, H. 7, S. 51-53, Ill. (Hellmund, Franz Henke) <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

1950. **Heß**, W., Richard Knoche, in: Allgemeine Deutsche Biographie, Leipzig: Duncker & Humblot, 51. Bd., 1905, S. 258-259 <UBPb P08 ADI 1000(2); EAB LS I 60; StAPb 5218>

1951. **Ewald**, Richard Knoche, der plattdeutsche Dichter des Paderborner Landes. Zu seinem 90. Geburtstage, in: Niedersachsen, 18. Jg., 1912/1913, Nr. 4, S. 82-83 <AV Z 64>

1952. **Wippermann**, F[erdinand], Richard Knoche und die westfälische plattdeutsche Schwankdichtung, in: Heimatborn, 2. Jg., 1922, Nr. 5, S. 18 <AV 3051; StAPb 9055>

1953. Zu Richard Knoche's hundertstem Geburtstage, in: Heimatborn, 2. Jg., 1922, Nr. 10, S. 37-38 <AV 3051; StAPb 9055>

1954. **Ewald**, Richard Knoche, in: Heimatbuch des Kreises Höxter, Hg. Christoph Völker, Höxter: Selbstverlag des Kreises, 1. Bd., [1925], S. 81-83; 2. Bd., 1927, S. 42-43 <EAB 8,13; AV 2512>

1955. **Wippermann**, F[erdinand], Eine Paderborner Dichterin und die Paderstadt, in: Heimatborn, 29./30. Juli 1944, S. 3 (Elisabeth Terhorst) <AV 3051; StAPb 9055>

1956. **Schierenberg**, Herm[ann], Adolf Trampe zum Gedächtnis, in: Die Warte, 2. Jg., 1934, H. 8, S. 133-134, 1 Portrait <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

#### 10.4.3 Literarische Texte

1957. Gunloda. Sommertaschenbuch für 1832, Hg. Moritz **Bachmann**, Paderborn; Arnberg: Wesener 1832, 254 S., Ill. (Anthologie von Gedichten und Prosatexten, z. T. mit Paderborner Bezug) <AV 2890; StAPb 843>

1958. Gunloda. Westfälisches Taschenbuch für 1833, Hg. Moritz **Bachmann**, Paderborn: Jun-

fermann 1832, 350 S., 1 Ill. (Anthologie von Gedichten und Prosatexten, z. T. mit Paderborner Bezug) <EAB 43,783>

1959. [Marcard, Heinrich Eugen], Achtzehnhundert und dreißig. Ein Todtentanz am Teutoburger Walde, Leipzig: Naumanns 1869, 93 S. <EAB 152,82; AV 1577>

1960. Der Kaffeekrieg in Paderborn. Vaterstädtische Comödie mit Gesang in drei Aufzügen. Musik von P. E. Wagner, Paderborn: Sprüchmann 1882, 44 S. <StAPb 1875>

1961. Sagen und Bilder aus Westfalen, Hg. Gisbert **Vincke**, Berlin: Grote 1884, 3. umgearb. Aufl., 324 S. (Paderborn: S. 171-199) <StAPb 2152>

1962. **Fricke**, Wilhelm, Westfälische Geschichten aus alter und neuer Zeit, Minden: Bruns 1887, VI, 400 S. (»Der Advokat von Paderborn«: S. 117-184) <EAB 43,842>

1963. **Keiter**, Heinrich, Der tolle Christian in Paderborn. Historische Erzählung, Paderborn: Esser 1890, 287 S. <AV 2190; StAPb 2148>

1964. **Hüser**, Balthasar, Beiträge zur Volkskunde, in: Bericht über das Gymnasium Petrinum zu Brilon während seines 35. Schuljahres 1892-1893 (»Zwei Märchen aus dem Paderbörnschen«: S. 18-22)

1965. **Borgdorf**, Joseph, Sagen des Paderborner Landes, Paderborn: Schöningh 1922, 64 S. <EAB 3,788>  
2. erw. Aufl. 1930 <EAB 14,566; AV 3454; StAPb 242>

1966. **Keiter**, Heinrich, Der Tolle Christian in Paderborn, in: Mein Heimatland. Westfälisches Lesebuch für das dritte und vierte Schuljahr, Hg. Katholischer Lehrerverband des Deutschen Reiches und Verein katholischer deutscher Lehrerinnen, Dortmund: Crüwell [ca. 1925], S. 93-96, 1 Ill. <StAPb 5029>

1967. **Buse**, Johannes, Westfälisches Dorfleben, Paderborn: Bonifacius 1926, 516 S. <EAB V 32; StAPb 2068>

1968. **Kiepke**, Rudolf, Die Weihnacht des Küsters. Eine Erzählung aus dem alten Paderborn, in: Die Warte, 2. Jg., 1934, H. 12, S. 207-209, 1 Ill. <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

1969. **Predeek**, Franz, Tagelöhner Schwekens Große Weihnacht. Eine Weihnachtserzählung,

in: Die Warte, 4. Jg., 1936, H. 12, S. 218-220, 1 Ill. <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

1970. **Wegner**, Max, Borius Wichart. Roman der Gegenreformation, Stuttgart; Berlin: Truckenmüller 1939, 264 S. <EAB 154,70; StAPb 1639>

1971. **Pöhler**, Th[erese], Paderborner Quellensagen, in: Heimatkalender für das Paderborner Land 1941, 3. Jg., S. 100-101 <AV Z 163; StAPb 4827>

#### 10.4.3.1 Gedichte, Lieder

1972. **Orbilius**, Bartholomäus, Warhaftige und Gründliche Actus, Oder Geschichten der praetendirten Besessenen/Welche im Stiff Paderborn im Jahre 1656 sich erhoben/Mit fleiß zu Reimen gesetzt, Cölln: Friesen 1659, neue Aufl. 1660, 95 S. <EAB Th 6044>

1973. **Hengstenberg**, Carl, Geographisch-poetische Schilderung sämtlicher Deutschen Lande. Mit beständiger Rücksicht auf Geschichte und mit erläuternden Anmerkungen, Essen: Bädecker 1819, VII, 329 S. (»Das Fürstenthum Paderborn«: S. 112-116)

1974. Alter Lobgesang vom hl. Liborio, in: Heimatborn, 1. Jg., 1914, Nr. 7, S. 50 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1975. **Gehlen**, Franz, An den Paderstrom, in: Heimatbote, 1. Jg., 1914, Nr. 1, S. 2 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1976. **Gembris**, A[ugust], Poesien aus der Paderborner Biedermeierzeit, in: Heimatbote, 1. Jg., 1914, Nr. 1, S. 4-6 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>  
auch in: Heimatbote, 1928, Nr. 3-4 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1977. **Buschmann**, Heil dir, Paderborn, in: Heimatbote, 1. Jg., 1921, Nr. 7, S. 34 <AV 3051; StAPb 9055>

1978. **Looff**, Wilhelm, Egge-Wanderlied. Dem »Egge-Gebirgs-Verein« gewidmet, in: Heimatborn, 1. Jg., 1921, Nr. 9, S. 41 <AV 3051; StAPb 9055>

1979. **Looff**, Wilhelm, Zur Egge! in: Heimatborn, 1. Jg., 1921, Nr. 9, S. 43 <AV 3051; StAPb 9055>

1980. [**Gembris**, August], Heinrich Heine und die Paderborner Heide, in: Heimatborn, 2. Jg.,

1922, Nr. 5, S. 19 (Gedicht: »Gespräch auf der Paderborner Heide« und dessen Entstehungsgeschichte) <AV 3051; StAPb 9055>

1981. [**Gembris**, August], Volkslied aus dem Paderborner Lande, in: Heimatborn, 2. Jg., 1922, Nr. 3, S. 11 <AV 3051; StAPb 9055>

1982. Katharina I., Das Muttergottesbildchen am Bogen (seit 1665), in: Heimatborn, 2. Jg., 1922, Nr. 5, S. 18 <AV 3051; StAPb 9055>

1983. **Borgdorf**, Joseph, Eine Schilderung des alten Paderborner Landes, in: Heimatborn, 4. Jg., 1924, Nr. 7, S. 26-27 <AV 3051; StAPb 9055>

1984. **Giesemann**, Antonie, Durch die Senne, in: Heimatborn, 4. Jg., 1924, Nr. 8, S. 31 <AV 3051; StAPb 9055>

1985. **Hunold**, [Johannes] F[rantz], Mein Paderbörner Platt! in: Heimatborn, 4. Jg., 1924, Nr. 6, S. 23 <AV 3051; StAPb 9055>

1986. F. D., Am Grabe Luise Hensel's, in: Heimatborn, 5. Jg., 1925, Nr. 11, S. 43 <AV 3051; StAPb 9055>

1987. **Genau**, A[nton], Gedichte, Büren: Esser 1925, 90 S., 1 Ill. <EAB 32,162>

1988. Die römische Kapelle, in: Heimatborn, 5. Jg., 1925, Nr. 1, S. 3 <AV 3051; StAPb 9055>

1989. **Tiekmann**, Neuenbeken, in: Heimatborn, 6. Jg., 1926, Nr. 7, S. 28 <AV 3051; StAPb 9055>

1990. **Gehlen**, Franz, An den Paderstrom, in: Heimatbote, 1. Jg., 1928, Nr. 4 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1991. **Borgdorf**, Josef, Eine alte Schilderung des Paderborner Landes, in: Heimatborn, 9. Jg., 1929, Nr. 7, S. 27-28 <AV 3051; StAPb 9055>

1992. K. Gl.-D., Eines Ellertalkindes Sehnsucht, in: Heimatborn, 9. Jg., 1929, Nr. 3, S. 11 <AV 3051; StAPb 9055>

1993. Die hohen Lebensmittelpreise zur Zeit des siebenjährigen Krieges im Fürstentum Paderborn, in: Heimatborn, 9. Jg., 1929, Nr. 5, S. 20 (Nd. des Gedichts von Franz Krammen, zuerst 1823 in »Westphalen und Rheinland« erschienen) <AV 3051; StAPb 9055>

1994. **Genau**, A[nton], An den Fischteichen, in: Heimatbote, 3. Jg., 1930, Nr. 5 <AV 3051; StAPb 9055>

1995. **Genau**, A[nnton], Im Almetal, in: Heimatbote, 3. Jg., 1930, Nr. 6 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1996. Unveröffentlichte Gedichte von F. W. Grimme, in: Heimwacht, 12. Jg., 1930, Nr. 1, S. 27-29 (darin »Liborius«) <AV Z 104>

1997. **Bunsmann**, Ludwig, Der artesische Brunnen an den Fischteichen in Paderborn, in: Heimatbote, 4. Jg., 1931, Nr. 12 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1998. **Genau**, A[nnton], An der Pader, in: Heimatbote, 6. Jg., 1933, Nr. 6 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

1999. **Gruttmann**, G[ottfried], Markkirche (Hochaltar), in: Die Warte, 2. Jg., 1934, H. 9, S. 151, 1 Ill. <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

2000. **Hunold**, Johannes [Franz], Libori, aus Liborifest-Legende, in: Die Warte, 2. Jg., 1934, H. 8, S. 139, 1 Ill. <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

2001. **Kiepke**, Rudolf, Der »Tolle Herzog«, in: Die Warte, 5. Jg., 1937, H. 8, S. 138-139 <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

2002. **Weber**, Fr[iedrich] W[ilhelm], Der Schmid von Paderborn, in: Die Warte, 6. Jg., 1938, H. 12, S. 195-196 <EAB 4,219a; AV 3201a; StAPb 4616>

2003. **Daude**, Rudolf, Am Rothoborn in Paderborn, in: Heimatborn, 22./23. Mai 1943, S. 4 <AV 3051; StAPb 9055>

#### 10.4.3.2 Texte im Paderborner Platt

2004. [**Knoche**, Richard], Niu lustert mol! Plattdeutsche Erzählungen und Anekdoten. Nebst einer Zugabe von plattdeutschen Gedichten, Celle: Schulze 1970, 142 S. <EAB Cod. 395>  
11. Aufl. Leipzig: Literarische Anstalt [1890], 111 S. <EAB 45,673 (1)>

2005. [**Knoche**, Richard], Lähm up! Wat de Trängsladote Mattiges Pappstoffel, dei met synem Pasteoer im Franßeosenlanne wiäsen is anplatz Köster, vam grauten Kryge to vertellen weit. Erlebnisse im Feldzuge 1870 bis 1871 im Paderborner Dialekt mitgeteilt, Celle; Leipzig: Schulze 1877, 158 S. (Neue Folge des »Niu lustert mol«) <EAB 45,673 (2)>

2006. [**Knoche**, Richard], Nix för ungod! Plattdeutsche Erzählungen und Anekdoten nebst einem Lustspiel im Paderborner Dialekt, Celle; Leipzig: Schulze 1878, 126 S. (Niu lustert mol; 3) <EAB 45,673 (3)>

2007. **Willdeygud**, Antun (= Anton David), Van ussen Hierguede. En Preuweken iut ner plattduitschen Mueke, Patterburne: Bonifacius 1890, 59 S. <AV 2193>

2008. **Buse**, Johannes, De Ransenpomade, in: Heimatbote, 1. Jg., 1914, Nr. 3, S. 21-22 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

2009. Myne Heimat, in: Heimatbote, 1. Jg., 1914, Nr. 3, S. 17 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

2010. Sünt Poitrus und dai Paderböörner, in: Heimatbote, 1. Jg., 1914, Nr. 5, S. 38 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

2011. **Hunold**, [Johannes] F[ranz], De ainzige Wunsk, in: Heimatborn, 1. Jg., 1921, Nr. 6, S. 30 <AV 3051; StAPb 9055>

2012. Das plattdeutsche Westfalen. Ein Buch mundartlicher Heimatdichtung, Hg. Wilhelm **Uhlmann-Bixterheide**, Dortmund: Ruhfus 1921, XI, 355 S. (»Aus dem Paderborner Lande«: S. 265-272, Texte von Richard Knoche und Johannes Buse) <EAB 31,889>

2013. De Slachtestüer. Nach einer Erzählung von X. Sch., in: Heimatborn, 1. Jg., 1921, Nr. 4, S. 24 <AV 3051; StAPb 9055>

2014. **Hunold**, [Johannes] F[ranz], Kür ruhig Platt! in: Heimatborn, 3. Jg., 1923, Nr. 2, S. 6 <AV 3051; StAPb 9055>

2015. De Kumpkykers (aus Knoche: Niu lustert mol), in: Heimatborn, 3. Jg., 1923, Nr. 3, S. 11-12 <AV 3051; StAPb 9055>

2016. **Buse**, Johannes, Use Ehrenhain, in: Heimatbote, 1. Jg., 1928, Nr. 5 <EAB V 106 a; AV 5259a; StAPb 9045>

2017. **Hunold**, Johannes Franz, Mein Patterböörner Platt. Stalen van Reimels un Vertällekes in Spaß un Äerns, Paderborn: Schöningh 1928, 79 S., mit Glossarium <EAB V 103>

2018. **Glitz-Holzhausen**, A., Niu Lustert mol! Düt un dat im Paderborner Platt, in: Heimatborn, 31. Juli/1. Aug. 1943, - 30. Sept./1. Okt. 1944 <AV 3051; StAPb 9055>